

**Zmluva o dielo č. HP07/116
na rozšírenie funkčnosti
Informačného systému externého účtovníctva MF SR (IS ESO)**

Hewlett-Packard Slovakia, s.r.o.

so sídlom: Galvaniho 7, 820 02 Bratislava, P.O. Box 43
identifikačné číslo: 35 785 306
číslo účtu: 2672000213/1100
bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava
konajúca: Ing. Igorom Zemanom, konateľom

(ďalej tiež len „Zhotoviteľ“)

a

Slovenská republika

zastúpená

Ministerstvom financií Slovenskej republiky

so sídlom: Štefanovičova 5, 817 82 Bratislava, P.O. Box 82
identifikačné číslo: 00151742
číslo účtu: 7000001400/8180
bankové spojenie: Štátna pokladnica
zastúpené: Ing. Jaroslavom Miklom, vedúcim úradu

(ďalej len „Objednávateľ“)

uzavreli v zmysle súvisiacich ustanovení Obchodného zákonníka, Autorského zákona a zákona o verejnom obstarávaní nižšie uvedeného dňa, mesiaca a roka túto

zmluvu o dielo.

1. Preambula

Táto zmluva sa uzatvára ako výsledok rokovacieho konania bez zverejnenia, uskutočneného podľa § 58 ods. 1 písm. b) zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov na dielo, ktorým je rozšírenie funkčnosti Informačného systému externého účtovníctva MF SR (IS ESO), ktorá bola dodaná Zhotoviteľom Objednávateľovi na základe samostatnej *Zmluvy o dielo na Dodávku služieb pre externé účtovníctvo* uzatvorenej medzi Zhotoviteľom a Ministerstvom financií Slovenskej republiky dňa 11.11.2004 (ďalej tiež len „Zmluva zo dňa 11.11.2004“).

2. Predmet zmluvy

- 2.1. Zhotoviteľ sa v rozsahu a za podmienok stanovených v tejto zmluve a v jej prílohách zaväzuje vytvoriť a implementovať dielo popísané ako rozšírenie funkčnosti Informačného systému externého účtovníctva MF SR (ďalej sa toto dielo bude označovať tiež len ako „Rozšírenie funkčnosti IS ESO“ alebo len ako „dielo“) spočívajúce v rozšírení funkčnosti informačného systému IS ESO o zmenu nastavenia účtovných okruhov rozpočtových kapitol Štátny dlh a Všeobecná pokladničná správa v súvislosti s prípravou procesov účtovania nadrezortných operácií a zjednotenie metodiky ostatných účtovných okruhov IS ESO podľa vzoru účtovného okruhu MF01 v kontexte novej metodiky účtovníctva štátu, založenej na princípoch Medzinárodných účtovných štandardov pre verejný sektor (IPSAS), ktorá bude účinná od 1.1.2008. Dielo bude pozostávať z nasledovných plnení:
 - 2.1.1. popis a úprava (zmena) procesov pre zjednotenie UO IS ESO (podľa MFSR úrad MF01)
 - 2.1.2. Popis a návrh nových procesov, úprava (zmena) nastavení systému pre UO IS ESO pre VPS a ŠD.
- 2.2. Zhotoviteľ dielo vykoná podľa špecifikácie, ktorá je uvedená v Prílohe č. 1 k tejto zmluve,
- 2.3. Každé čiastkové plnenie diela sa bude považovať za dokončené po jeho akceptácii na testovacom systéme. Zmluvné strany o tom podpíšu čiastkový akceptačný protokol. Dielo sa bude považovať za dokončené po akceptácii posledného čiastkového plnenia.
- 2.4. Zhotoviteľ vykoná dielo na svoje náklady a nebezpečenstvo v čase podľa čl. 3 zmluvy. Pri plnení tejto zmluvy Zhotoviteľ primerane použije svoje znalosti, ktoré nadobudol a informácie, ktoré získal pri plnení Zmluvy zo dňa 11.11.2004.
- 2.5. Objednávateľ sa zaväzuje dielo prevziať a zaplatiť cenu diela podľa čl. 5 tejto zmluvy.
- 2.6. Predmetom plnenia Zhotoviteľa podľa tejto zmluvy nie je:
 - a) Podpora produktívnej prevádzky ,
 - b) Dodávka a inštalácia HW platformy a systémového SW potrebného na prevádzku informačného systému IS ESO vo vývojovom, produkčnom a záložnom prostredí informačného systému pre systém štátnej pokladnice.

- c) Dopady redesignu účtovného okruhu Štátny dlh pre prípravu účtovných dávok z Fkít ARDAL.

3. Termíny plnenia

- 3.1. Dielo bude Zhotoviteľom ukončené a Objednávateľovi odovzdané po etapách (čiastkových plneniach) vždy v termínoch pre jednotlivé čiastkové plnenia.
- 3.2. Dielo sa bude skladať z nasledujúcich čiastkových plnení, ktoré budú dokončené v súlade s nasledujúcim:
- 3.2.1 čiastkové plnenie – „Detailná funkčná špecifikácia pre zjednotenie UO a zmeny nastavení VPS a ŠD systému IS ESO“ - do 30 dní od podpisu zmluvy.
- 3.2.2 čiastkové plnenie – „Nastavenie systému IS ESO - zjednotenie UO a zmeny VPS a ŠD“ – do 31.12.2007.
- 3.3. Dodržanie Harmonogramu je závislé na včasnom a riadnom splnení si povinností Objednávateľa vyplývajúcich z tejto zmluvy, spočívajúcich predovšetkým v zabezpečení a poskytnutí primeraných informácií, dokumentácie, potvrdení a povolení, ktoré sú potrebné, alebo odôvodnené a včas požadované Zhotoviteľom, povinnosti Objednávateľa zabezpečiť primerané HW prostredie na prevádzku diela, ako i v poskytnutí ďalšej primeranej súčinnosti. Ak si Objednávateľ nebude plniť svoje povinnosti, ktoré mu vyplývajú z tejto zmluvy ani po tom, čo bol na takú skutočnosť Zhotoviteľom písomne upozornený, bude Zhotoviteľ oprávnený primerane predĺžiť (oddialiť) termíny svojho plnenia.
- 3.4. Bez ohľadu na uvedené, termíny plnení a lehoty uvedené v Harmonograme či inde v tejto zmluve môžu byť upravené v súlade s výsledkami detailnej funkčnej špecifikácie vytvorenej v zmysle tejto zmluvy, formou písomného dodatku k tejto zmluve.

4. Miesto a spôsob plnenia diela

- 4.1. Miestami plnenia budú:
- a) DataCentrum, Cintorínska 5, Bratislava
- b) Ministerstvo financií SR, Štefanovičova 5, Bratislava 15, Slovenská republika
- 4.2. Zhotoviteľ bude pri vykonávaní diela postupovať s odbornou starostlivosťou a bude Objednávateľa informovať o všetkých jemu známych okolnostiach, ktoré sú pre Objednávateľa dôležité pri jeho rozhodovaní vo veciach predmetu tejto zmluvy.

5. Cena

- 5.1. Cena za dielo podľa tejto zmluvy je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov vzájomnou dohodou obidvoch zmluvných strán v celkovej výške 11 020 000.- Sk. (slovom jedenásť miliónov dvadsať tisíc slovenských korún) bez dane z pridanej hodnoty (DPH), čo je 13 113 800.- Sk (slovom trinásť miliónov jednotottrinásť tisíc osemsto slovenských korún) s 19% DPH, pričom DPH je 2 093 800.- Sk (slovom dva milióny deväťdesiattri tisíc osemsto slovenských korún).

DPH bude Zhotoviteľom účtovaná v súlade s právnymi predpismi účinnými v čase vystavenia faktúry.

Cena jednotlivých čiastkových plnení bude v súlade s nasledujúcim:

- 5.2. Cena podľa bodu 5.1 vyššie môže byť upravená (zvýšená alebo znížená) len za predpokladu, že nastanú nasledujúce skutočnosti:
 - 5.2.1. zmena sadzby DPH, cla a dovozných prirážok, alebo akýchkoľvek iných daní, poplatkov alebo dávok ukladanými štátnymi orgánmi Slovenskej republiky vzťahujúcich sa na predmet plnenia Zhotoviteľa podľa tejto zmluvy, alebo
 - 5.2.2. zmenové konanie v súlade s procedúrou zmenového konania podľa tejto zmluvy, pokiaľ také zmenové konanie má dosah na cenu.
- 5.3. Všetky zmeny ceny musia byť upravené v dodatku k tejto zmluve.

6. Platobné podmienky

- 6.1. Cena za dielo bude Objednávateľom uhradená v príslušnej časti vždy po akceptácii príslušného čiastkového plnenia Zhotoviteľa ako je uvedené v článku 5 tejto zmluvy. Bez ohľadu na to a iné ustanovenia tejto zmluvy, cena za posledné čiastkové plnenie bude splatná až po tom, čo podmienky pre prevzatie všetkých čiastkových plnení Zhotoviteľa boli splnené.
- 6.2. Podkladom pre zaplatenie ceny bude faktúra, vystavená Zhotoviteľom v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty vždy po akceptácii čiastkového plnenia. Faktúry budú splatné 30 dní odo dňa ich vystavenia.
- 6.3. Všetky platby ceny budú vykonané v slovenských korunách.
- 6.4. Ak bude faktúra obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, má Objednávateľ právo v lehote splatnosti faktúru vrátiť Zhotoviteľovi. Zhotoviteľ faktúru opraví, alebo vystaví novú a doručí Objednávateľovi. Dňom vystavenia začína plynúť nová lehota splatnosti.
- 6.5. Pokiaľ nie je dohodnuté inak, súčasťou faktúry musí byť relevantná dokumentácia (akceptačné protokoly, prezenčné listiny, dodacie listy a pod.), ktorá slúži ako dôkaz odovzdania a prevzatia príslušnej časti diela, ktorej cena je danou faktúrou účtovaná.
- 6.6. Všetky platby ceny za plnenia Zhotoviteľa budú poukázané v prospech Zhotoviteľa na jeho vyššie uvedený účet (alebo iný včas oznámený účet), a musia byť v plnej výške, neznížené o akékoľvek bankové poplatky alebo iné náklady spojené s prevodom.

6.7. Zhotoviteľ môže prerušiť plnenie, ak Objednávateľ ani po písomnom upozornení neuhradí akúkoľvek splatnú čiastku podľa tejto zmluvy.

7. Omeškanie a sankcie

7.1. Ak Zhotoviteľ prekročí termín dohodnutý pre nasadenie predmetu diela do produkčnej prevádzky, uhradí Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % za každý deň omeškania z hodnoty tej časti plnenia vrátane DPH, s ktorou je v omeškaní.

7.2. Ak je Objednávateľ v omeškaní s platbou, uhradí Zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % za každý deň omeškania z nezaplátenej čiastky vrátane DPH.

7.3. Celková suma všetkých zmluvných pokút, ktoré bude mať Zhotoviteľ povinnosť zaplatiť podľa tejto Zmluvy neprekročí 5 % z ceny diela vrátane DPH. Na zmluvné pokuty nad tento limit sa nebude prihliadať

7.4. Zhotoviteľ nebude v omeškaní a zmluvná pokuta neprináleží, ak je omeškanie spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť, alebo ak omeškanie vzniklo úplne alebo čiastočne okolnosťami na strane Objednávateľa alebo inak mimo kontrolu Zhotoviteľa.

7.5. Ak by došlo k omeškaniu s plnením v dôsledku nepredvídateľných okolností alebo v dôsledku príčin, ktoré sú Zhotoviteľom neovplyvniteľné, je Zhotoviteľ oprávnený primerane predĺžiť všetky zjednané lehoty plnenia bez ďalších dôsledkov. V prípade vzniku takýchto okolností alebo príčin je Zhotoviteľ povinný informovať Objednávateľa spôsobom určeným v bode 9.3.

8. Právo k duševnému vlastníctvu

8.1. Zaplatením ceny čiastkového plnenia získava Objednávateľ právo používať softvér, alebo jeho komponenty (vrátane individuálne vyhotovených adaptácií softvéru), dokumentáciu a know-how, ktoré boli poskytnuté Zhotoviteľom Objednávateľovi ako súčasť takého čiastkového plnenia, a to bez časového obmedzenia a inak v súlade s touto zmluvou.

8.2. Objednávateľ sa zaplatením dohodnutej ceny stane oprávneným používať softvér a jeho komponenty na ním určených zariadeniach. Právo použitia softvéru je však obmedzené počtom užívateľov, a toto zodpovedá počtu zakúpených licencií.

8.3. Softvér bude v rámci plnenia tejto zmluvy poskytovaný na užívanie za podmienok stanovených jeho majiteľom a v prípade softvéru Zhotoviteľa, za podmienok stanovených jeho materskou spoločnosťou.

8.4. Užívacie práva k softvéru

a) Pojem "Užitie" alebo „Užívanie“ sa v tejto časti tejto zmluvy využíva iba pre uloženie, nahrávanie, inštaláciu, spustenie, alebo zobrazovanie softvéru na počítači, procesore či kontroléri a pre obstarávanie kópie pre účely archivačné alebo zálohovacie (backup).

b) Ak nie je Zhotoviteľom stanovené inak, Objednávateľ môže vytvárať kópie, alebo

úpravy softvéru len pre účely archivácie, alebo ak je kopírovanie či úprava nutným krokom pri oprávnenom Užívaní softvéru na záložnom Zariadení za predpokladu, že tieto kópie a úpravy nie sú využívané iným spôsobom, a ďalej za predpokladu, že Užívanie na záložnom Zariadení je ukončené v okamžiku, keď pôvodné, alebo náhradné zariadenie začne pracovať.

- c) Objednávateľ nebude spätne rozkladať (disasemblovať) ani spätne prekladať (dekompilovať) softvér bez predchádzajúceho písomného súhlasu Zhotoviteľa. Objednávateľ nebude dešifrovať softvér, ak to nie je nevyhnutne potrebné pre legitímne užívanie softvéru. Objednávateľ je povinný na požiadanie Zhotoviteľa poskytnúť akékoľvek jemu známe informácie týkajúce sa prípadných Objednávateľom vykonaných disasemblácií či dekompilácií.
 - d) Poskytnuté užívacie práva k softvéru sú ako celok prevoditeľné len po predchádzajúcom písomnom súhlase Zhotoviteľa a zaplatení príslušných poplatkov okrem prevodu podľa článku 19.
 - e) Zhotoviteľ môže ukončiť Objednávateľovo užívacie právo k softvéru, ak Objednávateľ aj po predchádzajúcom písomnom upozornení nenapraví neplnenie akejkoľvek príslušnej licenčnej podmienky. Okamžite po ukončení bude softvér a všetky kópie softvéru zničené alebo vrátené Zhotoviteľovi. Kópie softvéru, ktoré sú začlenené do produktov, s výnimkou jednotlivých dát v Objednávateľovej databáze, budú odstránené a zničené alebo vrátené Zhotoviteľovi. S písomným súhlasom Zhotoviteľa si môže Objednávateľ po skončení ponechať jednu kópiu softvéru výhradne pre archivačné účely.
 - f) Užívanie softvéru a dokumentácie sa bude riadiť príslušnými licenčnými podmienkami, ktoré budú dodané spolu s takým softvérom alebo dokumentáciou. Na ustanovenia licenčných podmienok, ktoré budú v rozpore s ustanoveniami tejto zmluvy, sa nebude prihliadať.
- 8.5. Dokumentácia, schémy, skúšobné zariadenie, softvér (pre ktorý nebola udelená licencia) a príslušné nosiče dát používané pracovníkmi Zhotoviteľa v mieste inštalácie zostávajú výlučným vlastníctvom Zhotoviteľa a sú pre jeho výhradné použitie.
- 8.6. Plnenie splňujúce znaky autorského diela v zmysle Autorského zákona, ako je napr. softvér, dokumentácia Zhotoviteľa a jeho subdodávateľov, výukové materiály a pod. (ďalej tiež len „autorské dielo“), nesmie byť kopírované ani poskytované bez predchádzajúceho súhlasu Zhotoviteľa, pokiaľ nie je v tejto zmluve ustanovené inak.

9. Projektový tím

- 9.1. Každá zo zmluvných strán do troch pracovných dní od podpisu tejto zmluvy poskytne zoznam svojho projektového tímu druhej zmluvnej strane. Projektové tímy budú nasledujúce s tým, že ich jednotliví členovia budú môcť byť vymenení tou zmluvnou stranou, ktorá ich nominovala:
- 9.1.1 projektové tímy Zhotoviteľa:
 - a) Vedúci projektu,
 - b) Architekt projektu;
 - 9.1.2 projektové tímy Objednávateľa:

- a) Vedúci projektu,
 - b) Vedúci tímu za časť integrácia každého externého systému
- 9.2. O každej zmene člena projektového tímu na strane Zhotoviteľa bude Zhotoviteľ povinný včas písomne informovať Objednávateľa a o každej zmene projektového tímu na strane Objednávateľa bude povinný Objednávateľ včas písomne informovať Zhotoviteľa.
- 9.3. Projektové tímy sa budú stretávať podľa potreby, avšak aspoň raz za dva týždne po dobu vykonávania diela a budú aktivované tak, ako to zodpovedá Harmonogramu vykonávania diela. Zhotoviteľ bude Objednávateľovi predkladať správu o stave vykonávania diela (vrátane vždy analýzy známych rizík a vymenovania očakávaných krokov pre ďalšie obdobie) jeden raz za dva týždne po dobu vykonávania diela.

10. Projektové dokumenty

Dokumenty a tlačivá, ktoré projektové tímy zmluvných strán budú používať v priebehu plnenia tejto zmluvy budú mať formu ustálenú v rámci plnenia Zmluvy zo dňa 11.11.2004.

11. Zmenové konanie

- 11.1. Návrh na zmenu je oprávnený vedúcemu projektu Zhotoviteľa predložiť výlučne vedúci projektu Objednávateľa na vopred odsúhlasenom tlačive. Vedúci projektu Zhotoviteľa vedie evidenciu došlých návrhov zmien a zabezpečuje rámcové posúdenie zmeny najneskôr do troch pracovných dní od dátumu prevzatia návrhu.
- 11.2. Výsledkom rámcového posúdenia návrhu na zmenu je jej kategorizovanie na zmenu „menšieho rozsahu“ alebo zmenu „väčšieho rozsahu“. Zmena menšieho rozsahu je klasifikovaná ako zmena, kde uvedená zmena nespôsobí zvýšenie ceny a nepredĺži časový harmonogram o viac ako desať pracovných dní. V prípade zmeny, kde dôsledkom jej vykonania bude zvýšenie ceny diela alebo predĺženie termínu dodávky o viac ako desať pracovných dní, bude táto považovaná za zmenu väčšieho rozsahu.
- 11.3. Návrhy na zmeny menšieho rozsahu bude za každú zo zmluvných strán oprávnený dohodnúť jej vedúci projektu. Návrhy na zmeny väčšieho rozsahu vedúci projektu oboch zmluvných strán len posúdia a každá z takých zmien bude dohodnutá dodatkom k tejto zmluve.
- 11.4. Ak dôjde k dohode o zmene rozsahu diela a z toho vyplývajúcich zmien podmienok dodávky, riadia sa zmenené plnenia tam, kde nebolo dohodnuté inak, pôvodnými ustanoveniami tejto zmluvy.

12. Dokumentácia, jazyk

- 12.1. Ku každému komponentu softvéru bude dodaná celá dokumentácia potrebná pre jeho účelné používanie.
- 12.2. Dokumentácia bude pozostávať z popisu rozhrania a príručky administrátora (správcu).
- 12.3. Dokumentácia môže byť v slovenskom, českom alebo anglickom jazyku a bude dodaná, okrem papierovej, aj v elektronickej forme vo formáte Adobe Acrobat.

12.4. Objednávateľ je oprávnený celú dokumentáciu k predmetu diela, vytvorenú Zhotoviteľom ako súčasť jeho plnenia podľa tejto zmluvy, pre vlastnú potrebu bez obmedzení kopírovať a používať.

13. Záruka a zodpovednosť za vady

13.1. Zhotoviteľ poskytuje na softvér tvoriaci súčasť predmetu diela záruky v nasledujúcom rozsahu po záručnú dobu 3 mesiacov s tým, že záručná doba sa počíta odo dňa nasadenie príslušnej časti do produktívnej prevádzky.

13.1.1. Zhotoviteľ zaručuje, že nedôjde k nespusteniu, alebo k chybnej prevádzke programových inštrukcií softvéru v dôsledku chyby v materiále a spracovaní pri správnej inštalácii a používaní na zariadení určenom Zhotoviteľom. Ak bude Zhotoviteľ upozornený na takéto chyby v priebehu záručnej doby, poskytne bezplatný servis, v rámci ktorého tieto buď opraví alebo nahradí tie softvérové médiá, ktoré v dôsledku vyššie uvedených porúch programovacie pokyny nevykonávajú.

13.1.2. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že z hľadiska súčasného stavu techniky nie je možné úplne vylúčiť poruchy jednotlivých produktov.

13.1.3. Poskytovaná záruka sa nevzťahuje na chyby vyplývajúce z:

- a) nevhodnej alebo nesprávnej údržby, alebo kalibrácie produktov zo strany Objednávateľa alebo ním poverených osôb, alebo iných osôb neschválených Zhotoviteľom;
- b) nesprávneho, alebo neadekvátneho používania produktov; t.j. používania, ktoré je v rozpore s pokynmi k používaniu daných produktov obsiahnutými v Zhotoviteľom dodanej dokumentácii alebo s tým čo je pre používanie daných produktov obvyklé;
- c) neautorizovanej modifikácie, operácie, opravy, alebo využitia produktov;
- d) využitie produktov v prostredí inom, než dodanom, alebo odporučenom Zhotoviteľom;
- e) nesprávnej prípravy a údržby miesta využívania produktov alebo ich častí;
- f) použitia softvéru, rozhraní, alebo náhradných dielov nedodaných, alebo neodporučených Zhotoviteľom, alebo zo vzájomnej neznášanlivosti medzi takým softvérom, rozhraním, alebo náhradným dielom a produktom dodaným Zhotoviteľom;
- g) zneužitia, nedbalosti, straty, alebo poškodenia pri preprave zo strany iných osôb ako Zhotoviteľa.

13.2. Nároky Objednávateľa zo záruky zodpovedajú povinnostiam Zhotoviteľa podľa tohto článku 13 tejto zmluvy.

13.3. Nad rámec záruk a iných záväzkov výslovne uvedených v tejto zmluve Zhotoviteľ nemá žiadne povinnosti v súvislosti so zárukou alebo vadami svojho plnenia podľa tejto zmluvy.

13.4. Objednávateľ bude hlásiť závady a problémy týkajúce sa diela a získavať súvisiace informácie na mieste zriadenom Zhotoviteľom na základe Zmluvy na dodávku systému štátnej pokladnice.

13.5. Zhotoviteľ a Objednávateľ prehlasujú, že Zhotoviteľ bude po finálnej akceptácii diela poskytovať jeho podporu za podmienok existujúcej *Zmluvy o poskytnutí aplikačnej podpory IS ESO* uzavretej medzi zmluvnými stranami s tým, že príslušné poplatky budú



primerane upravené za použitia tam uvedených sadziieb.

14. Preberacie konanie

- 14.1. Preberanie sa bude vykonávať po jednotlivých čiastkových plneniach v postupných krokoch v súlade s etapami a termínmi špecifikovanými v Harmonograme.
- 14.2. Zhotoviteľ vždy aspoň päť pracovných dní vopred vyrozumie Objednávateľa o započatí preberacieho konania danej časti plnenia. Po úspešnom ukončení preberacieho konania bude Zhotoviteľ mať povinnosť vyhotoviť príslušný čiastkový preberací protokol.
- 14.3. Pokiaľ nie je alebo nebude dohodnuté inak, preberanie čiastkových plnení sa uskutoční na základe kladného výsledku preberacieho testu čiastkového plnenia, ktorého scenár bude dohodnutý medzi stranami tak, aby tento čo najjednoduchším spôsobom preukazoval existenciu dohodnutých vlastností predmetnej časti diela, pričom test funkčnosti bude spočívať v preskúšaní, či predmetná časť diela, a v prípade akceptácie poslednej časti diela či dielo ako celok, spĺňa funkcie a výkonnosť stanovenú v tejto zmluve a po jeho implementácii nevykazuje závady a nedostatky znemožňujúce alebo podstatne obmedzujúce prevádzkovanie predmetnej časti diela a v prípade implementácie poslednej časti diela prevádzkovanie diela ako celku. Návrh každého z takých scenárov preberacieho testu predloží Zhotoviteľ Objednávateľovi aspoň 10 dní pred termínom, na ktorý je taký test v tej dobe plánovaný, a vedúci projektu Zhotoviteľa a vedúci projektu Objednávateľa taký scenár za zmluvné strany schvália do 5 dní pred takým termínom.
- 14.4. Ak v dobe od nasadenia predmetu diela do produkčnej prevádzky diela dôjde k tomu, že dielo ako celok v dôsledku nespĺnenia povinností Zhotoviteľa spôsobuje nefunkčnosť systému IS ESO tak, že tento nemôže byť Objednávateľom používaný ako to predpokladá ustanovenie bodu 2.1. vyššie, Zhotoviteľ, do dvadsiatich štyroch hodín po tom, čo mu takú skutočnosť Objednávateľ písomne oznámi, buď:
 - 14.4.1. odstráni takú vadu tak, aby dielo mohlo byť takto Objednávateľom použité, alebo
 - 14.4.2. urobí všetky kroky potrebné pre to, aby Objednávateľ mohol súvisiace systémy používať tak, ako je to popísané v bode 2.1.1 vyššie (teda za používania techniky výmeny súborov prostredníctvom súborového systému FileExchanger). Uskutočnenie takých krokov je Zhotoviteľ povinný bez zbytočného odkladu oznámiť Objednávateľovi na tel. č.:
- 14.5. Ak v dôsledku prác na diele dôjde k porušeniu častí informačného systému pre systém IS ESO iných ako sú tie, ktoré majú v rámci plnenia diela byť nahradené, jedinou povinnosťou Zhotoviteľa bude vyvinúť všetko primerané úsilie pre to, aby odstránil následky takeého porušenia.
- 14.6. Ak sa Objednávateľ nezúčastní na preberacích testoch jednotlivých čiastkových plnení, na ktorých vykonanie ho Zhotoviteľ včas písomne pozval, preberacie testy vykoná Zhotoviteľ aj bez účasti Objednávateľa a výsledok preberacích testov sa zachytí v zápisnici podpísanej zástupcami Zhotoviteľa a namiesto Objednávateľa podpíše zápisnicu hodnoverná a nestranná osoba, ktorá sa na skúškach zúčastnila.
- 14.7. Ak Objednávateľ dielo použije v produkčnej prevádzke, potom sa za deň odovzdania a prevzatia diela považuje tridsiaty deň nasledujúci po dni, v ktorom Objednávateľ dielo

prvýkrát takto použil a práva a povinnosti strán sa upravia, ako keby došlo k finálnej akceptácii diela a podpísaniu akceptačného (preberacieho) protokolu.

- 14.8. Akceptácia (prevzatie) každého čiastkového plnenia bude obojstranne písomne potvrdená čiastkovými preberacími protokolmi. Akceptácia diela ako celku bude obojstranne potvrdená finálnym (záverečným) preberacím protokolom.
- 14.9. Oprávnenou osobou na podpisovanie čiastkových preberacích protokolov a finálneho preberacieho protokolu je vedúci projektu za stranu Objednávateľa alebo ním poverená osoba a vedúci projektu za stranu Zhotoviteľa alebo ním poverená osoba.

15. Zodpovednosť za právne vady

Zhotoviteľ zaručuje, že odovzdané plnenia nemajú právne vady, predovšetkým nie sú zaťažené právami tretích osôb z priemyslového alebo iného duševného vlastníctva. Zhotoviteľ sa zaväzuje odškodniť Objednávateľa za všetky nároky tretích osôb z titulu porušenia ich chránených práv súvisiacich s plnením Zhotoviteľa, alebo jeho subdodávateľov podľa tejto zmluvy, a to len za predpokladu, že Objednávateľ:

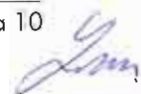
- a) oznámi Zhotoviteľovi bez zbytočného odkladu uplatnenie akéhokoľvek takého nároku z duševného vlastníctva tretích osôb,
- b) neuzná sám taký nárok,
- c) splnomocní výhradne Zhotoviteľa k vysporiadaniu takého nároku súdnou alebo mimosúdnou cestou a
- d) bez súhlasu Zhotoviteľa neurobí akékoľvek právne úkony vo veci takého nároku.

16. Zodpovednosť za škodu

- 16.1. V rozsahu stanovenom touto zmluvou bude zmluvná strana, ktorá poruší svoju povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane. Zhotoviteľ nezodpovedá za omeškanie a škodu, ktorá vznikla v dôsledku okolností vylučujúcich zodpovednosť, a to aj keď tieto vznikli v čase, keď Zhotoviteľ je v omeškaní.
- 16.2. Právo Objednávateľa na náhradu škody spôsobenej Zhotoviteľom bude obmedzené na povinnosť Zhotoviteľa uhradiť Objednávateľovi zistené priame škody (teda škody, ktoré vznikli ako bezprostredný a bežne predvídateľný dôsledok škodnej udalosti) do celkovej sumy uvedenej v bode 16.4 nižšie. S ohľadom na obmedzenie podľa predchádzajúcej vety, Zhotoviteľ nebude v žiadnom prípade ani rozsahu hradiť ušlý zisk ani škody vyplývajúce zo straty dát, možnosti použitia produktov ani žiadne iné ako priame škody.
- 16.3. Je výlučnou povinnosťou Objednávateľa, aby zabezpečil, že nemôže dôjsť ku strate jeho dát.
- 16.4. Celková suma náhrady škody a sankcií, na ktoré každá zo strán bude mať voči druhej strane nárok v súvislosti s touto zmluvou, nesmie prekročiť 20 % z ceny diela bez DPH.

17. Ukončenie zmluvy

- 17.1. Každá zo zmluvných strán bude oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy, ak druhá zmluvná strana nespĺní svoju podstatnú povinnosť vyplývajúcu pre ňu z tejto zmluvy ani v lehote, v prípade Objednávateľa deväťdesiat dní a v prípade Zhotoviteľa šesťdesiat



- dní odo dňa, v ktorom po uplynutí dohodnutého termínu na také plnenie bola druhou zmluvnou stranou k tomu písomne vyzvaná. Za podstatnú povinnosť sa bude považovať:
- a) v prípade Objednávateľa neuhradenie faktúry vystavenej Zhotoviteľom v súlade s jeho nárokom podľa tejto zmluvy,
 - b) v prípade Zhotoviteľa každá povinnosť, o ktorej tak stanoví Objednávateľ.
- 17.2. Objednávateľ bude tiež mať právo odstúpiť od zmluvy v prípade, že výška nároku na náhradu škody a sankcií voči Zhotoviteľovi dosiahne maxima podľa ustanovenia bodu 16.4 tejto zmluvy.
- 17.3. Odstúpením Objednávateľa od Zmluvy nebudú dotknuté práva a povinnosti zmluvných strán ohľadom čiastkových plnení Zhotoviteľa podľa bodu 5.1., ktoré boli do tej doby Objednávateľom prevzaté.

18. Súčinnosť a iné záväzky zmluvných strán

- 18.1. Zmluvné strany si vzájomne budú priebežne vymieňať dôležité informácie, týkajúce sa predmetu zmluvy. Akonáhle sa Zhotoviteľovi stanú známymi okolnosti, ktoré by mohli ohroziť plnenie predmetu zmluvy, je povinný o týchto okolnostiach a prípadných ním navrhovaných protiopatreniach Objednávateľa bezodkladne písomne informovať.
- 18.2. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť pre pracovný tím Zhotoviteľa štandardné pracovné podmienky v priestoroch DataCentra, Záložného centra, MF SR, ARDAL a KSK a bez ďalšieho mu zabezpečiť minimálne jednu štandardnú kanceláriu v DataCentre.
- 18.3. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že bude dodržiavať všetky bezpečnostné, hygienické a ďalšie interné predpisy platné v priestoroch miesta plnenia podľa bodu 4.1 tejto zmluvy, v ktorom mu bude poskytnutá kancelária. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť pre Zhotoviteľa všetky relevantné interné predpisy.
- 18.4. Pre riadnu realizáciu tejto zmluvy zo strany Zhotoviteľa je Objednávateľ povinný poskytnúť primeranú súčinnosť ako Zhotoviteľovi, tak i jeho subdodávateľom, v požadovanom rozsahu vrátane poskytnutia informácií, dokumentácie, súhlasov a ostatných materiálov potrebných na plnenie Zhotoviteľa a zabezpečenie poskytnutia súčinnosti tretích strán, ktorými sú najmä organizácie DataCentrum a ARDAL.
- 18.5. Objednávateľ je povinný zabezpečiť prístup tímu Zhotoviteľa do priestorov miesta plnenia podľa bodu 4.1 tejto zmluvy.
- 18.6. Objednávateľ poskytne Zhotoviteľovi požadovanú metodiku ekonomického sledovania, evidovania relevantných prípadov a postupy ich účtovania potrebných k realizácii diela.
- 18.7. Objednávateľ je povinný zabezpečiť súčinnosť tretích strán pokiaľ je to potrebné pre plnenia Zhotoviteľa.

19. Právo prevodu práv a povinností

Objednávateľ bude mať právo previesť bez ďalšieho všetky svoje práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy, vrátane prevodu správy príslušnej časti majetku štátu tvoriaceho predmet diela, na štátnu rozpočtovú organizáciu rezortu Ministerstva financií SR.

20. Závazok mlčanlivosti, ochrana údajov

- 20.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zachovať mlčanlivosť o všetkých informáciách, ktoré sa dozvedel počas realizácie predmetu zmluvy, pokiaľ ho Objednávateľ v konkrétnom prípade tejto povinnosti písomne nezbaví, alebo predmetné informácie nie sú verejne známe. V rozsahu zaistujúcom možnosť splnenia takej povinnosti Zhotoviteľ uzatvorí s každým subdodávateľom dohodu o mlčanlivosti, pokiaľ obdobný záväzok nevyplýva pre takého subdodávateľa zo zákona.
- 20.2. Objednávateľ sa zaväzuje chrániť pred vyzradením informácií Zhotoviteľa, ktoré sú jasne a písomne označené Zhotoviteľom ako dôverné. Táto povinnosť trvá dva roky po oznámení týchto informácií Zhotoviteľom.
- 20.3. Za informáciu podliehajúcu ustanoveniam tohto článku nebude považovaná taká informácia, ktorá jej je už známa, alebo je verejne dostupná, či bola vyvinutá, alebo zákonne získaná od tretej strany bez obmedzenia s jej nakladaním v zmysle tejto zmluvy.
- 20.4. Objednávateľ súhlasí, že Zhotoviteľ môže sprístupniť všetky informácie, vrátane informácií, ktoré sú dôverné podľa tohto článku, v rozsahu nevyhnutnom k plneniu tejto zmluvy svojim subdodávateľom.

21. Riešenie sporov

- 21.1. Zmluvné strany sa zaväzujú vyvinúť maximálne úsilie na odstránenie vzájomných sporov vzniknutých na základe tejto zmluvy, alebo v súvislosti s touto zmluvou a k ich vyriešeniu predovšetkým prostredníctvom jednania kontaktných osôb, alebo poverených zástupcov.
- 21.2. Všetky spory zo zmluvy budú podľa dohody obidvoch zmluvných strán riešiť príslušné súdy Slovenskej republiky.

22. Prílohy

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú jej nasledujúce prílohy, ustanovenia ktorých sa použijú v rozsahu neodporujúcom ustanoveniam hlavnej časti tejto zmluvy (teda jej článkom 1 až 23):

- a) Príloha č. 1 – Špecifikácia predmetu diela,

23. Záverečné ustanovenia

- 23.1. Ak akékoľvek ustanovenie tejto zmluvy bude prehlásené za neplatné, nemá táto skutočnosť vplyv na platnosť jej ostatných ustanovení.
- 23.2. Zmluvné strany sa v zmysle § 262 ods. 1 Obchodného zákonníka dohodli, že táto zmluva sa riadi ustanoveniami
 - a) Obchodného zákonníka, najmä §536 a nasledujúcich, ako aj jeho inými ustanoveniami, vždy pokiaľ také ustanovenia dispozitívnej povahy nie sú upravené ustanoveniami tejto zmluvy,
 - b) autorského zákona,
 - c) zákona o verejnom obstarávaní.


- 23.3. Nevykonanie akéhokoľvek práva z tejto zmluvy neznamená zrieknutie sa, alebo zrušenie takeého práva.
- 23.4. Ustanovenia tejto zmluvy týkajúce sa záruky, zodpovednosti za škodu, poskytnutia užívacích práv a dôverných informácií ostávajú v platnosti i po ukončení záväzkového vzťahu touto zmluvou upraveného.
- 23.5. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, pričom každá zo zmluvných strán dostane po dva exempláre.
- 23.6. Túto zmluvu je možné meniť iba formou písomného dodatku podpísaného oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
- 23.7. Túto zmluvu možno ukončiť tiež vzájomnou písomnou dohodou podpísanou oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
- 23.8. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
- 23.9. Obidve zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom prečítali a na dôkaz svojho súhlasu s celým obsahom tejto zmluvy pripájajú osoby k tomu oprávnené každou zo strán svoje podpisy

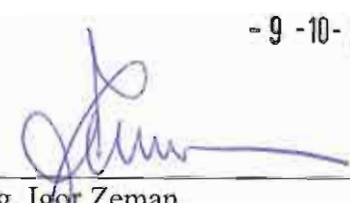
V Bratislave, dňa - 9. 10. 2007

Ministerstvo financií Slovenskej republiky

Hewlett-Packard Slovakia, s.r.o.

- 9 - 10 - 2007


Ing. Jaroslav Mikla
vedúci úradu


Ing. Igor Zeman
konateľ

MINISTERSTVO FINANCIÍ SR
Štefanovičova 5
817 82 BRATISLAVA 15
- 2C/1 -



